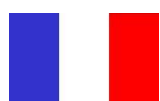


DIFFUSEUR PAR NÉBULISATION
DIFFUSER BY NEBULIZATION
DIFUSOR POR NEBULIZACION
DIFFUSER VON VERNEBELUNGS
DIFFUSORE DA NEBULIZZAZIONE

NEBUZEN



Sommaire

Consignes de sécurité.....P1
Mode d'emploi.....P2
Entretien.....P3
Problèmes et solutions.....P3

MANUEL D'UTILISATION
INSTRUCTION MANUAL
MANUAL DE INSTRUCCIONES
BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUALE DI UTILIZZAZIONE



Directory

Safety instructions.....P4
Instructions.....P5
Maintenance.....P6
Problems & solutions.....P6



BEDIENUNGSANLEITUNG

SICHERHEIT.....P10
GEBRAUCHSANLEITUNG.....P11
REINIGUNG UND PFLEGE.....P12
PROBLEME UND LOSUNGEN.....P12



Resumen

Las indicaciones esenciales.....P7
Modo de empleo.....P8
Mantenimiento.....P9
Averías y soluciones.....P9



MANUALE DI UTILIZZAZIONE

CONSEGNE DI SICUREZZA.....P13
ISTRUZIONI PER L'USO.....P14
PULIZIA E MANUTENZIONE.....P15
PROBLEMI E SOLUZIONI.....P15

NEBUZEN

MANUEL D'UTILISATION

I. CONSIGNES DE SECURITE

VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE DIFFUSEUR, EN PARTICULIER CES QUELQUES CONSIGNES DE SECURITE FONDAMENTALES :

- Ce diffuseur accepte **UNIQUEMENT** les flacons d'huiles essentielles aux normes de 5ml et 10ml.
- Les boutons de l'appareil ne sont pas étanches et ne doivent pas entrer en contact avec un liquide. Ne pas immerger le diffuseur.
- Appareil exclusivement destiné à la diffusion. **NE PAS INHALER.**
- Le diffuseur doit toujours être placé à l'endroit sur une surface dure, plane et horizontale pour éviter la fuite d'huile essentielle.
- Eloignez-le légèrement des murs et des sources de chaleur telles que les radiateurs, etc.
- Vérifier que le voltage du réseau électrique correspond à celui de l'appareil.
- Ne brancher, ni ne débrancher le transformateur avec les mains mouillées.
- Débrancher l'appareil avant de le nettoyer. Ne pas démonter l'appareil.
- Utiliser dans un environnement entre 10°C et 30°C. Uniquement pour un usage à l'intérieur.
- Ne pas laisser le diffuseur et le cordon au soleil durant une longue période.
- Nettoyer la surface du diffuseur avec un produit ménager adapté à l'aluminium et au plastique. Ne pas employer d'outil dur pour gratter la surface.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, cesser d'utiliser l'appareil et contacter le revendeur ou le service après-vente pour le remplacer.
- Si une odeur inhabituelle se dégage du diffuseur ou si le corps du diffuseur est chaud, cesser de l'utiliser puis le débrancher de son alimentation et contacter le service-après-vente.
- Pour l'utilisation des huiles essentielles, respecter les consignes portées sur le flacon et sur la notice des huiles essentielles.
- S'assurer que la diffusion ne soit pas dirigée vers un objet, un mur ou un vêtement, que l'espace autour du diffuseur soit dégagé et que la pièce soit ventilée.

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes, y compris les enfants, dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Dimensions : 6,8 x 6,8 x 12,5 cm | Poids du produit : 395g | Matière : PP+ALUMINIUM
Input: AC100-240V 50/60Hz - Output: DC5V 1A
Autonomie : de 13h à 90h (selon le mode de diffusion) - Durée de recharge : 3h

II. MODE D'EMPLOI



Etape 1 : L'installation ou le remplacement du flacon nécessite d'éjecter la tête de diffusion de son logement. Pour cela, veuillez exercer une pression sur le bouton situé sous l'appareil.

Etape 2 : Pour installer un flacon, veuillez retirer son bouchon et son compte-goutte puis le visser dans la tête de diffusion. Le Tuyau de la tête de diffusion doit plonger dans le flacon (**ce diffuseur accepte UNIQUEMENT les flacons d'huiles essentielles standard de 5ml et 10ml**).

Etape 3 : Remettre ensuite l'ensemble Tête de diffusion + Flacon dans l'emplacement prévu en vous assurant que les repères de bon alignement soient bien face à face. Un détrompeur est présent pour éviter d'insérer la tête dans le mauvais sens. Ne pas forcer afin de ne pas endommager l'appareil.

Etape 4 : Rester Appuyé sur le bouton POWER (5 secondes) pour allumer le diffuseur.

Etape 5 : si le voyant « Batterie » clignote rouge, cela signale un niveau de batterie faible. Pour alimenter et recharger la batterie du diffuseur, brancher le cordon USB au diffuseur puis à une source d'alimentation : port USB ou prise électrique via l'adaptateur USB/secteur (adaptateur secteur non fourni). Lorsque le diffuseur est en charge, le voyant « Batterie » est allumé. **Une charge complète durée 3h environ.**

Fonctionnements des boutons

Le panneau de contrôle dispose de 4 boutons à utiliser selon les informations ci-dessous. Les différents paramètres sont identifiés par les voyants présents sur le panneau de contrôle.



Rester Appuyé sur ce bouton (environ 5 secondes) pour allumer ou éteindre le diffuseur. Ce bouton permet également de choisir l'intensité de diffusion. Le voyant

H (High) correspond à une diffusion de haute intensité. Le voyant L (Low) correspond à une diffusion de faible intensité. Ce choix se fait par une simple pression sur le bouton.

ON : permet de définir la durée des temps de diffusion : 10s, 30s, ou 60s. Le voyant éclairé vous indique la durée sélectionnée.

OFF : permet de définir la durée des temps de pause : 10s, 60s, ou 120s. Le voyant éclairé vous indique la durée sélectionnée.

TIMER : permet de définir un arrêt automatique de la diffusion. Vous avez le choix entre un arrêt automatique après 1 heure (voyant 1H), 2 heures (voyant 2H) ou une diffusion continue (dans ce cas, le voyant « ON » sera allumé).

ATTENTION : Ne pas incliner l'appareil lorsqu'il est en marche. Ne pas coucher le diffuseur si le flacon d'huiles essentielles est placé dans la tête de diffusion. Ne pas sortir la tête de diffusion lorsque l'appareil est en marche.

ATTENTION : NE PAS UTILISER L'APPAREIL AVEC UN FLACON VIDE. SI VOUS N'UTILISEZ PAS L'APPAREIL POUR UNE LONGUE DUREE, EFFECTUER UN NETTOYAGE COMPLET.

POUR UN ARRET COMPLET, DEBRANCHER L'APPAREIL DE LA PRISE ELECTRIQUE.

III. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Dans le cadre d'une utilisation conforme aux indications de ce manuel, seule la tête de diffusion nécessite un entretien régulier. Pour cela, suivre la procédure suivante :

- retirer le flacon d'huile essentielle.
- utiliser un flacon vide et le remplir de vinaigre blanc.
- placer le flacon dans le diffuseur et faire diffuser 10 à 20 minutes afin d'expulser ce qui reste d'huiles essentielles dans le tuyau et dans la tête de diffusion. Ne pas se tenir à proximité du diffuseur pour éviter un contact direct au niveau du visage.
- lorsque l'odeur de vinaigre commence à se faire sentir, diffuser encore 10 minutes avant d'éteindre l'appareil. Essuyer les éléments avec un chiffon doux.

Pour un entretien plus poussé, merci de suivre la procédure ci-dessous :

- sortir la tête de diffusion du diffuseur et retirer le flacon d'huile essentielle.
- tirer sur le tuyau pour le détacher de la tête de diffusion afin de le nettoyer. Si celui-ci présente des résidus d'huiles essentielles, le placer dans une casserole d'eau à température ambiante puis porter à ébullition. Laisser ensuite refroidir avant de retirer le tuyau de la casserole.
- vérifier ensuite la tête de diffusion afin d'identifier si celle-ci présente des traces de résidu d'huile essentielle pouvant empêcher la diffusion. Si nécessaire, nettoyer avec un coton-tige imbibé de vinaigre blanc.

IV. PROBLEMES ET SOLUTIONS

Le diffuseur ne diffuse pas ou diffuse anormalement.

1. Vérifier si l'appareil est allumé. Vérifier la source d'alimentation électrique et l'état de charge de la batterie.
2. **Vérifier si la tête de diffusion est bien en place et bien vissée sur le flacon. Allumer l'appareil puis vérifier si de l'air s'échappe de la tête de diffusion. Effectuer un nettoyage si l'air ne sort pas.**
3. **Vérifier si le flacon contient suffisamment d'huile essentielle pour que le tuyau soit plongé dedans.**
4. Vérifier si le tuyau plonge bien dans le flacon et si le tuyau est bien connecté à la tête de diffusion. Contrôler également si le tuyau n'est pas bouché par des résidus d'huiles essentielles.
5. Vérifier si la tête de diffusion est bien positionnée dans son logement et si l'alignement de la sortie de diffusion est conforme à la photo présente dans ce mode d'emploi.

INSTRUCTION MANUAL

I. SAFETY INSTRUCTIONS

PLEASE READ ALL THE INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR DIFFUSER, ESPECIALLY THESE FEW BASIC SAFETY INSTRUCTIONS:

- **This diffuser accepts ONLY standard essential oil bottle of 5ml and 10ml, please be sur that your essential oil bottle is conform to standards.**
- **The buttons of this device are not waterproof, please don't wash the complete unit in water and don't submerge it.**
- **Only for atmospheric diffusion, DO NOT INHALE.**
- **Always stand this diffuser on a hard, flat and level surface to prevent the escape of essential oils.**
- Stay away from walls and sources of heat such as stoves, radiators, etc.
- Clean the surface of the diffuser with a household product suitable. Do not use hard tool to scratch the surface.
- Do not plug in nor unplug this diffuser with wet hands.
- Never completely disassemble the device.
- Only use with the USB Cable supplied.
- Don't leave the diffuser in the sun for long periods.
- Keep the diffuser out of the reach of children.
- Please use essential oils suitable for diffusion.
- Clean the surface of the diffuser with a household product suitable for aluminum and plastic. Do not use hard tool to scratch the surface.
- Unplug the device before cleaning it, or any other operation.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by a special or similar cord available from your supplier or his after sales service department.
- Check that the voltage of your electricity supply corresponds to that of the device.
- Indoor use only. Use in an environment ranging between 10°C and 30°C.
- Store the device in a clean, dry place, out of the reach of children, after having cleaned and dried it.

This device is not designed to be used by people, including children, whose physical, sensory or mental capacities are not fully developed, or people who lack the experience or knowledge to use it properly unless they are monitored by someone who is responsible for their safety or they are able to follow prior instructions concerning the use of the device. Children should be watched to ensure they do not play with the device.

Size of product: 6,8 x 6,8 x 12,5 cm

Net weight : 395g

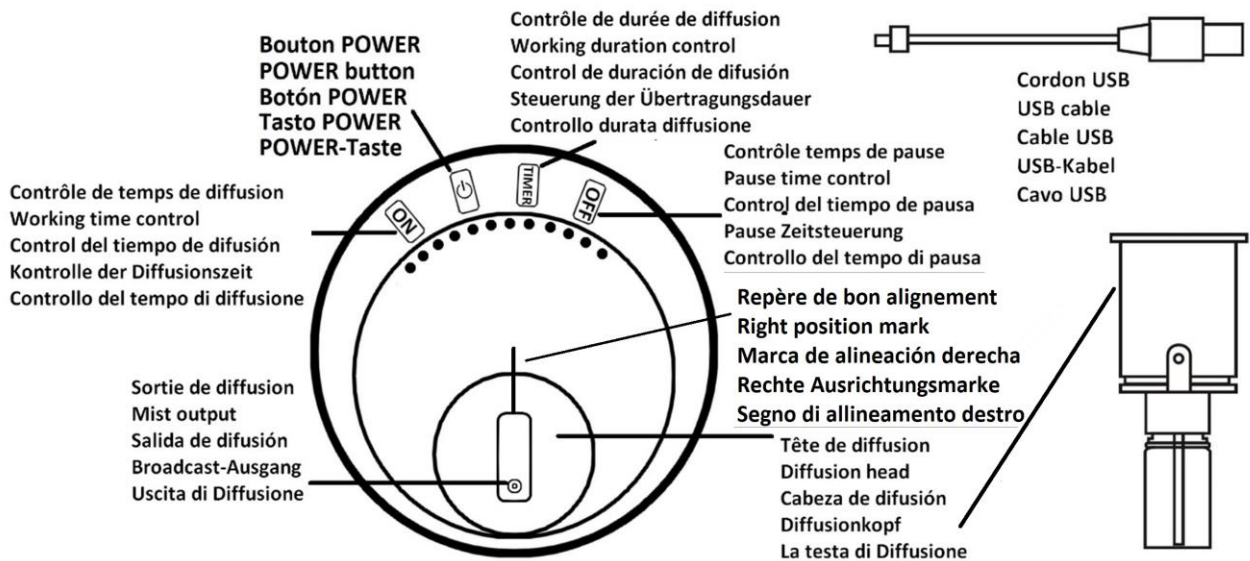
Material: PP+ALUMINIUM

Input: AC100-240V 50/60Hz - Output: DC5V 1A

Autonomy work time: from 13h to 90h according to the diffusion mode.

Charge time 3h.


II. INSTRUCTIONS FOR USE



Step 1: Press the location on the back of the diffuser to remove the diffusion head and the empty bottle.

Step 2: Unscrew the bottle and replace it with your bottle of essential oil (**5ml and 10ml only**).

Step 3: Once your bottle of essential oil is well screwed, put the diffusion head back in its place making sure that the alignment marks are well face to face.

Step 4: Long press the button  (about 5 seconds) to activate or shutdown the diffuser.

To recharge the battery, connect the USB cable to the diffuser and then to a power source: USB port or electrical outlet via the USB / AC adapter (AC adapter not supplied). The red light of "Recharge" will be on when recharging. A full recharge takes about 3 hours. When battery is low, the red light will be flashing.

Button operations

The control panel has 4 buttons for use according to the information below. The various parameters are identified by the LEDs on the control panel.



Long press this button (about 5 seconds) to activate or to shutdown the diffuser.

Press again this button allows you to choose the intensity of the diffusion: H = high intensity diffusion, L = low intensity diffusion. Illuminated indicator shows the intensity selected.

ON: allows you to define the duration of diffusion time: 10s, 30s, or 60s. The illuminated indicator shows you the selected time.

OFF: allows you to define the duration of pause time: 10s, 60s, or 120s. The illuminated indicator shows you the selected time.

TIMER: allows you to set an automatic shutdown of the diffuser. You have the choice between an automatic shutdown after 1 hour (indicator light 1H), 2 hours (indicator light 2H) or Continuous diffusion (in this case, the "ON" indicator will be on).

CAUTION: Do not tilt the device when in use. Do not remove the diffusion head when the unit is running. Do not lay the diffuser when the bottle of essential oil is placed in the diffusion head.

WARNING: DESPITE THE SAFETY CUT-OUT DEVICE THAT TURNS THE TRANSDUCER OFF, AVOID LEAVING THE POWER SWITCHED ON TO THE DEVICE WHEN YOU ARE NOT USING IT. TO STOP THE DIFFUSER COMPLETELY, UNPLUG THE UNIT FROM THE POWER SUPPLY.

III. MAINTENANCE

The only thing to maintain is the diffusion head. To do this, you can follow the following procedure: (Make sure the area is well ventilated by opening nearby windows).

Quick-clean:

1. remove the bottle of essential oil.
2. Pour a little white vinegar or 90° alcohol in an empty bottle (adapted for diffuser), fix the bottle to the diffusion head.
3. Power on the unit and diffuse about 15 minutes.

Deep Clean:

1. Twist off the essential oil bottle from diffusion head.
2. Remove the diffusion head and separate the straw from diffusion head.
3. If the straw has essential oils residue, place it in a pan of cold water and then heat to boiling. Then allow the pan to cool before removing the straw.
4. Completely immerse the straw and diffusion head in alcohol. Let sit for about 10 minutes. This will clean the buildup and will not harm the diffuser.
5. Rinse with warm water.

IV. PROBLEMS & SOLUTIONS

My diffuser is not diffusing or is diffusing abnormally.

1. Check if the device is on. Check the power source and/or the battery is charged.
2. Check that the diffusion head is correctly in place and well screwed on the bottle. Turn on the unit and then check for air escaping from the diffusion head. Clean up if the air does not come out.
3. Check if the bottle contains enough essential oil.
4. Check that the tube immersed in the bottle is in place, connect to the diffusion head and check that it is not blocked by residues of essential oils.
5. Check if the alignment marks are well face to face.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

I. LAS INDICACIONES ESENCIALES

LEA TOTALMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR ESTE DIFUSOR, PARTICULARMENTE LAS INDICACIONES ESENCIALES SOBRE SEGURIDAD:

- Este difusor **SOLO** acepta botellas de aceite esencial de 5ml y 10ml estándar.
- Los botones del aparato no son resistentes al agua y no deben entrar en contacto con el agua. No sumerja la emisora.
- Solo para difusión atmosférica, **NO INHALAR**.
- Coloque siempre el difusor sobre una superficie dura, plana y horizontal para evitar el escape de los aceites esenciales.
- Aléjelo un poco de las paredes y de fuentes de calor como cocina, radiadores, etc.
- Por favor use aceites esenciales convenientes para la difusión.
- **No lave la unidad con agua ni la sumerja nunca en ella.**
- Limpiar la superficie del difusor con un producto para el hogar adecuado para el aluminio y el plástico. No utilice la herramienta difícil de rayar la superficie
- Compruebe que el voltaje de su red se corresponde con el del aparato.
- No conecte ni desconecte el enchufe con las manos mojadas.
- No desmonte el aparato.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe sustituirse por un cable especial o similar, disponible en su proveedor o en el servicio técnico.
- No exponga el aparato a la luz solar directa durante un tiempo prolongado.
- Desenchufe el aparato antes de limpiarlo o para desmontar el depósito.
- Guarde el aparato en lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños, tras haberlo limpiado y secado.
- Utilice únicamente con el adaptador suministrado. Utilice en un ambiente que oscila entre 10 ° C y 30 ° C. • Sólo para uso interior, no lo inhale!
- Este aparato no está previsto para ser utilizado por personas, incluidos los niños, cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales se encuentren reducidas, o que carezcan de experiencia o conocimientos, excepto si están supervisadas o reciben indicaciones previas sobre el uso del aparato por parte de otra persona que se responsabilice de su seguridad. Conviene vigilar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

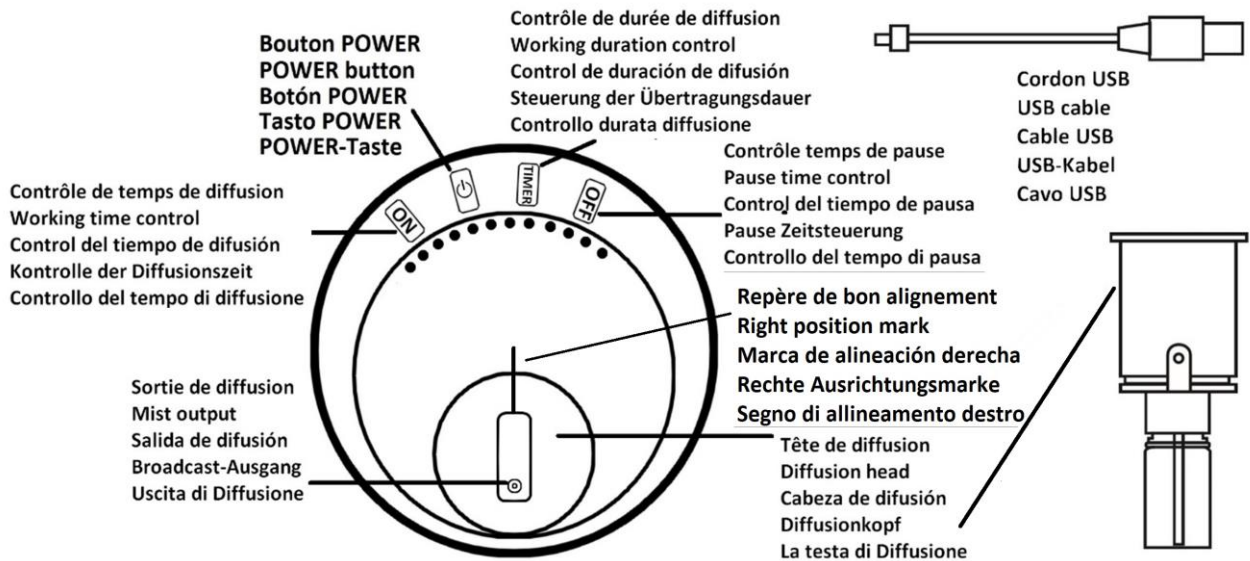
Dimensiones : 6,8 x 6,8 x 12,5 cm Peso : 395g Material: PP+ ALUMINIUM

Input: AC100-240V 50/60Hz - Output: DC5V 1A

Autonomía: de 13 horas a 90 horas (dependiendo del modo de transmisión).

Tiempo de carga: 3h


II. MODO DE EMPLEO



Paso 1: Presione la ubicación ubicada en la parte posterior del difusor para quitar el cabezal de difusión y la botella vacía.

Paso 2: Desenrosque la botella y reemplácela con su botella de aceite esencial (**solo 5ml y 10 ml estándar**).

Paso 3: Una vez que su botella de aceite esencial esté bien atornillada, coloque el cabezal de difusión en su lugar asegurándose de que las marcas de alineación estén bien cara a cara.

Paso 4: Mantener pulsado durante 5 segundos el botón  para encender o apagar el difusor.

Operaciones de botón :

El panel de control tiene 4 botones para usar de acuerdo con la siguiente información. Los distintos parámetros se identifican mediante los LED del panel de control.



Mantener pulsado durante 5 segundos el botón para encender o apagar el difusor. Este botón también le permite elegir la intensidad de la difusión. El indicador H (alto) corresponde a una difusión de alta intensidad. El indicador L (bajo) corresponde a una difusión de baja intensidad. Esta elección se realiza con solo presionar un botón.

ON: le permite definir la duración del tiempo de difusión: 10 s, 30 s o 60 s. El indicador iluminado le muestra el tiempo seleccionado.

OFF: le permite definir la duración de los tiempos de pausa: 10 s, 60 s o 120 s. El indicador iluminado le muestra el tiempo seleccionado.

TIMER: le permite establecer una parada automática de la difusión. Puede elegir entre un apagado automático después de 1 hora (luz indicadora 1H), 2 horas (luz indicadora 2H) o difusión continua (en este caso, el indicador "ON" estará encendido).

Si el indicador "Batería" parpadea en rojo, esto indica un nivel de batería bajo. Para alimentar y recargar la batería del difusor, conecte el cable USB al difusor y luego a una fuente de alimentación: puerto USB o toma de corriente a través del USB / adaptador de red (adaptador de red no incluido). Cuando el difusor se está cargando, el indicador "Batería" está encendido. Una carga completa dura aproximadamente 3 horas.

PRECAUCIÓN: *No incline el dispositivo cuando está en uso. No coloque el difusor si el botella de aceite esencial se coloca en la cabeza de difusión. No quite la cabeza de difusión cuando la unidad está en funcionamiento.*

Atención: **AUNQUE EL DISPOSITIVO DE SEGURIDAD INTERRUMPE EL FUNCIONAMIENTO DEL TRANSDUCTOR, NO DEJE EL APARATO CONECTADO CUANDO NO LO UTILICE.**

SE DETENGA COMPLETAMENTE DESENCHUFE LA UNIDAD DE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN.

III. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

En el contexto en el que el uso que se hace del difusor es como se muestra en este manual, lo único que es la de mantener la cabeza difusión.

Para ello se puede utilizar el siguiente procedimiento:

- retirar la botella de aceite esencial.
- usar un matraz de vacío y rellenar con vinagre blanco o 90% de alcohol.
- colocarla en el difusor y se han extendido unos minutos para expulsar el resto de los aceites esenciales en la tubería y en la cabeza difusión.
- tan pronto como el olor a vinagre o alcohol comienza a sentirse, siendo transmitido 10 minutos antes de apagar el equipo.

Para más entrevista, gracias a seguir el siguiente procedimiento:

- salir de la cabeza de difusión del difusor y retire la botella de aceite esencial.
- tire de la manguera para separar y limpio. Si tiene residuo de aceites esenciales, colocarlo en una cacerola de agua a temperatura ambiente y luego calentar hasta ebullición. A continuación, enfriar el recipiente con agua antes de retirar el tubo.
- a continuación, comprobar la cabeza difusión y que incluye dos orificios o por flujo de aire pase (1 lado donde el tubo es cuadrado y el otro con el caucho negro alrededor del pequeño orificio). Compruebe que ningún residuo impide el paso de aire.

IV. PROBLEMAS Y SOLUCIONES

Mi difusor no difunde de manera anormal o difusa.

1. Compruebe si la cámara está encendida. Compruebe la fuente de alimentación y el estado de carga de la batería.
2. Compruebe el cabezal de distribución está en su lugar y bien atornillada en la botella. Encienda la cámara y compruebe si el aire se escapa de la cabeza difusión. Realizar la limpieza si el aire no sale.
3. Asegúrese de que el frasco contiene muchos aceites esenciales.
4. Comprobar si el tubo de inmersión en la botella está en su lugar, conectado a la cabeza difusión y compruebe que no está obstruido con residuos de aceites.
5. Compruebe que las marcas de alineación estén bien cara a cara.

BEDIENUNGSANLEITUNG

I. SICHERHEIT

BITTE LESEN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUFMERKSAM DURCH, BEVOR SIE DEN DIFFUSOR IN BETRIEB NEHMEN, UND BEACHTEN SIE INSBESONDERE DIE FOLGENDEN SICHERHEITSHINWEISE:

- **Dieser Diffusor akzeptiert NUR Flaschen mit ätherischen Ölen mit 5 ml und 10 ml Standard.**
 - **Tasten Diffusor sind nicht wasserdicht und darf nicht mit Wasser in Berührung. Nicht eintauchen des Diffusors.**
 - **NICHT zur atmosphärischen Diffusion einatmen.**
 - Reinigen Sie die Oberfläche des Diffusors mit einem Haushalts-Produkt geeignet für Aluminium und Kunststoff. Verwenden Sie keine Festwerkzeug an der Oberfläche kratzen.
 - Gebrauchen Sie bitte für Ausgießen passende ätherische Öle.
 - Der Diffusor muss immer auf eine harte Stelle setzen, (obwohl er dies keineswegs auf eine horizontale Fläche Gerät kann nicht richtig laufen) flach und horizontal um das Entweichen von ätherischen Ölen zu vermeiden. Fernhalten von Wänden und Wärmequellen.
 - Prüfen Sie die Spannung Ihres Stromnetzes übereinstimmt des Gerätes.
 - Nicht anschließen oder trennen Sie den Transformator zu tun mit nassen Händen.
 - Nicht das Gerät nicht auseinander.
 - Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch ein spezielles Kabel oder ähnliches direkt vom Anbieter oder seinen Kundendienst ersetzt werden.
 - Nicht verlassen den Diffusor in der Sonne über einen längeren Zeitraum
 - Trennen Sie das Gerät vor dem Reinigen oder vor jeder anderen Handhabung.
- Dieses Gerät ist nicht für die Bedienung durch Personen (einschl. Kindern) ausgelegt, die in ihren motorischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten eingeschränkt sind, oder die keine Erfahrung im Umgang mit solchen Geräten besitzen, sofern sie nicht durch eine Aufsichtsperson überwacht werden oder eine sichere Einweisung in die korrekte Bedienung des Gerätes erhalten haben. Kinder nicht unbeaufsichtigt lassen und sicherstellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Größe : 6,8 x 6,8 x 12,5 cm Gewicht : 395g Material : PP+ ALUMINIUM
Input: AC100-240V 50/60Hz - Output: DC5V 1A
Autonomie: von 13.00 bis 90 Stunden (abhängig vom Diffusion-Modus)
Ladezeit: 3h


II. GEBRAUCHSANLEITUNG



Schritt 1: Für die Installation oder den Austausch der Flasche muss der Diffusionskopf aus dem Gehäuse ausgeworfen werden. Drücken Sie dazu bitte die Taste an der Unterseite des Geräts.

Schritt 2: Schrauben Sie die Flasche ab und ersetzen Sie sie durch Ihre Flasche ätherisches Öl (nur 5 ml und 10 ml Standard).

Schritt 3: Sobald Ihre Flasche mit ätherischen Ölen gut verschraubt ist, setzen Sie den Diffusionskopf wieder ein und stellen Sie sicher, dass die richtigen Ausrichtungsmarken gut von Angesicht zu Angesicht sind.

Schritt 4: Halten Sie diese Taste  für 5 Sekunden gedrückt, um den Diffusor zu aktivieren oder zu deaktivieren

Wenn die Anzeige "Batterie" rot blinkt, weist dies auf einen niedrigen Batteriestand hin. Um den Akku des Diffusors mit Strom zu versorgen und wieder aufzuladen, schließen Sie das USB-Kabel an den Diffusor und dann an eine Stromquelle an: USB-Anschluss oder Steckdose über den USB / Netzadapter (Netzadapter nicht im Lieferumfang enthalten). Wenn der Diffusor aufgeladen wird, leuchtet die Anzeige "Batterie".

Tastenbedienung

Das Bedienfeld verfügt über 4 Tasten zur Verwendung gemäß den folgenden Informationen. Die verschiedenen Parameter werden durch die LEDs auf dem Bedienfeld gekennzeichnet.

 **Halten Sie diese Taste für 5 Sekunden gedrückt, um den Diffusor ein- oder auszuschalten.**

Mit dieser Schaltfläche können Sie auch die Intensität der Diffusion auswählen. Der H-Indikator (hoch) entspricht einer Diffusion hoher Intensität. Der L-Indikator (niedrig) entspricht einer Diffusion geringer Intensität. Diese Wahl wird auf Knopfdruck getroffen.

ON: Mit dieser Option können Sie die Dauer der Sendezeit festlegen: 10s, 30s oder 60s. Die beleuchtete Anzeige zeigt Ihnen die ausgewählte Zeit an.

OFF: Mit dieser Option können Sie die Dauer der Pausenzeiten festlegen: 10s, 60s oder 120s. Die beleuchtete Anzeige zeigt Ihnen die ausgewählte Zeit an.

TIMER: Mit dieser Option können Sie einen automatischen Stopp der Sendung einstellen. Sie haben die Wahl zwischen einer automatischen Abschaltung nach 1 Stunde (Kontrollleuchte 1H), 2 Stunden (Kontrollleuchte 2H) oder einer kontinuierlichen Diffusion (in diesem Fall leuchtet die Anzeige "ON").

ACHTUNG: *kein Gerät neigen, wenn(als) er in Gang ist. Keinen Vertreiber legen, ob das Fläschchen wesentlicher Öle im Verbreitungskopf gestellt ist. Keinen Verbreitungskopf herausnehmen, als das Gerät in Gang ist.*

ATTENTION: Tasten Diffusor Sind nicht wasserdicht und darf nicht mit Wasser in Berührung. Nicht eintauchen des Diffusors. Für einen vollständigen Stillstand, ziehen Sie das Netzkabel.

III. REINIGUNG UND PFLEGE

Für den Fall, dass die Verwendung des Diffusors den Angaben in diesem Handbuch entspricht, muss nur der Diffusionskopf gewartet werden.

Dazu können Sie wie folgt vorgehen:

- Entfernen Sie die Flasche mit ätherischem Öl.
- Verwenden Sie eine leere Flasche und füllen Sie sie mit weißem Essig oder 90% Alkohol.
- Legen Sie es in den Diffusor und lassen Sie es einige Minuten lang diffundieren, um die verbleibenden ätherischen Öle im Rohr und im Diffusionskopf auszutreiben.
- Sobald der Geruch von Essig oder Alkohol zu spüren ist, diffundieren Sie weitere 10 Minuten, bevor Sie das Gerät ausschalten.

Befolgen Sie zur weiteren Wartung die folgenden Schritte:

- Entfernen Sie den Diffusionskopf vom Diffusor und entfernen Sie die Flasche mit dem ätherischen Öl.
- Ziehen Sie am Schlauch, um ihn abzunehmen und zu reinigen. Wenn es ätherische Ölreste enthält, legen Sie es in einen Topf mit Wasser bei Raumtemperatur und bringen Sie es zum Kochen. Lassen Sie die Pfanne dann abkühlen, bevor Sie den Schlauch entfernen.
- Überprüfen Sie dann den Diffusionskopf und insbesondere die 2 Öffnungen durch oder durch den Luftstrom (eine Seite, auf der sich das Rohr befindet, und die andere Seite mit dem schwarzen Gummi um das kleine Loch). Stellen Sie sicher, dass keine Rückstände den Luftdurchgang verhindern.

IV. Probleme und Lösungen

Meine Diffusor ausgestrahlt wird oder diffundiert nicht ungewöhnlich:

- Überprüfen Sie, ob es eingeschaltet ist. Überprüfen Sie die Stromquelle und den Ladezustand der Batterie.
- Überprüfen Sie den Diffusionskopf ist an Ort und Stelle und fest auf die Flasche geschraubt. Schalten Sie das Diffusor ein und prüfen Sie, ob Luft aus dem Diffusionskopf austritt. Führen Sie die Reinigung, wenn die Luft nicht herauskommt.
- Stellen Sie sicher, dass die Flasche enthält viele ätherische Öle.
- Überprüfen Sie, ob das Rohr Tauchen in die Flasche an Ort und Stelle ist, mit dem Diffusionskopf und prüfen, ob sie nicht durch Resten von ätherischen Ölen blockiert ist.
- Überprüfen Sie, ob die richtigen Ausrichtungsmarken gut von Angesicht zu Angesicht sind.

MANUALE DI UTILIZZAZIONE

I. CONSEGNE DI SICUREZZA

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE IL DIFFUSORE, soprattutto queste poche istruzioni di sicurezza fondamentali:

- **Questo diffusore accetta SOLO flaconi di oli essenziali da 5 ml e 10 ml standard.**
- **I bottoni dell'apparecchio non sono stagni e non devono entrare in contatto con l'acqua. Non immergere il diffusore.**
- **Solo per diffusione atmosferica, NON INALARE.**
- **Si prega di utilizzare gli oli essenziali adatti per la diffusione.**
- **Il diffusore deve sempre essere posto su una superficie dura, plana ed orizzontale per impedire la fuoriuscita di oli essenziali.** Allontanatelo leggermente dai muri e delle sorgenti di caldo come i radiatori, ecc., Se non è posto su una superficie orizzontale, l'apparecchio può funzionare non correttamente.
- Verificate che il voltaggio della vostra rete elettrica corrisponda a quello dell'apparecchio.
- Non innestate, né non disinserite il trasformatore con le mani bagnate.
- Non smontate l'apparecchio.
- Se il cordone di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da un cordone speciale o simile disponibile vicino al fornitore o del suo servizio in garanzia.
- Non lasciate il diffusore al sole durante un lungo periodo.
- Disinserite l'apparecchio prima di pulirlo, di ritirare il serbatoio o prima di tutta altra manipolazione.
- Utilizzate in un ambiente naturale tra 10°C e 30°C. Unicamente per uso all'interno.
- Per evitare ogni incidente, badate a ciò che il cavo non appenda.
- Questo prodotto deve essere alimentato esclusivamente dal riduttore settore fornito. Volete rispettare la tensione di utilizzazione indicata sul trasformatore.
- Dopo l'aver pulito ed asciugato, sistemate l'apparecchio in un luogo secco e speso, fuori dalla portata dei bambini.
- Per evitare ogni incidente, badate a ciò che il cavo non appenda.
- Questo prodotto deve essere alimentato esclusivamente dal riduttore settore fornito. Volete rispettare la tensione di utilizzazione indicata sul trasformatore.
- Utilizzate in un ambiente naturale tra 10°C e 30°C. Unicamente per uso all'interno.
- Questo apparecchio non è previsto per essere utilizzato dalle persone, ivi compreso i bambini di cui le capacità fisiche, sensoriali o mentali sono ridotte, o delle persone prive di esperienza o di conoscenza, salvo se hanno potuto beneficiare, tramite una persona responsabile della loro sicurezza, di una sorveglianza o di istruzioni preliminari concernente l'utilizzazione dell'apparecchio. Convieni sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giocano con l'apparecchio.

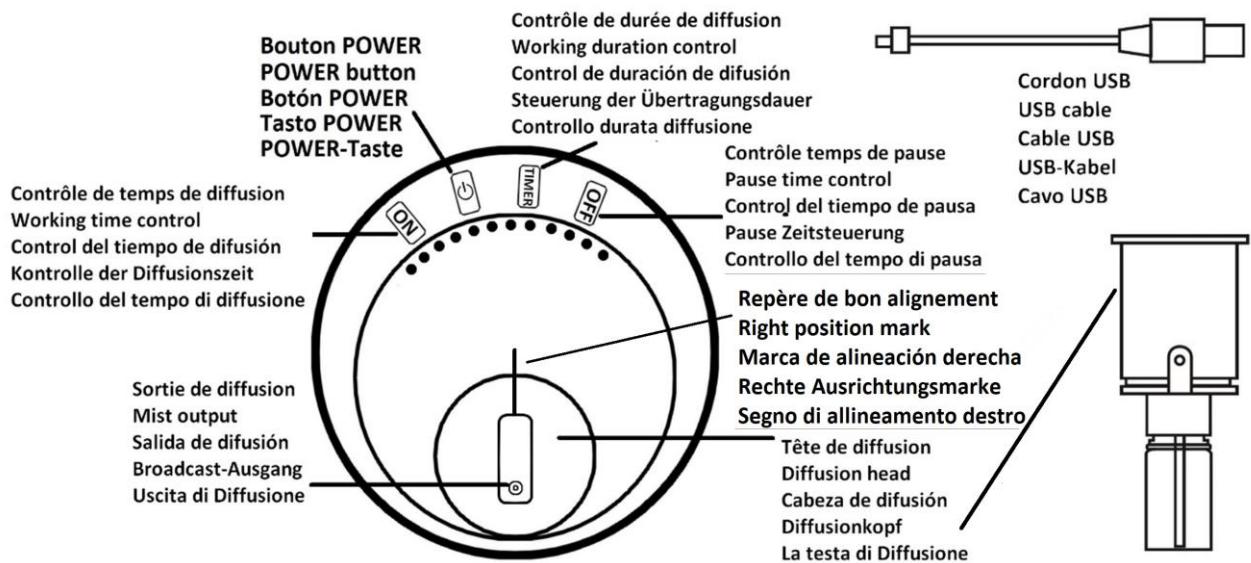
Dimension : 6,8 x 6,8 x 12,5 cm Peso : 395g Materiale: PP+ ALUMINIUM

Input: AC100-240V 50/60Hz - Output: DC5V 1A

Durata della batteria: da 13 ore a 90 ore (a seconda della modalità di diffusione)

Tempo di ricarica: 3 ore


II. ISTRUZIONI PER L'USO



Passaggio 1: l'installazione o la sostituzione della bottiglia richiede l'espulsione della testa di diffusione dal suo alloggiamento. Per fare ciò, premere il pulsante nella parte inferiore del dispositivo.

Passaggio 2: svitare la bottiglia e sostituirla con la bottiglia di olio essenziale (**solo 5 ml e 10 ml standard**).

Passaggio 3: una volta che la bottiglia di olio essenziale è ben avvitata, rimettere la testa di diffusione al suo posto assicurandosi che i segni di allineamento siano ben faccia a faccia.

Passaggio 4: tenere premuto  per 5 secondi per attivare il diffusore o disattivare.

Se l'indicatore "Batteria" lampeggia in rosso, questo indica un livello di batteria basso. Per alimentare e ricaricare la batteria del diffusore, collegare il cavo USB al diffusore e quindi ad una fonte di alimentazione: porta USB o presa elettrica tramite l'adattatore USB / di rete (adattatore di rete non fornito). Quando il diffusore è in carica, l'indicatore "Batteria" è acceso. Una carica completa dura circa 3 ore.

Operazioni con i pulsanti

Il pannello di controllo dispone di 4 pulsanti da utilizzare in base alle informazioni seguenti. I vari parametri sono identificati dai LED sul pannello di controllo.



Tenere premuto per 5 secondi per attivare il diffusore o disattivare.

Questo pulsante permette anche di scegliere l'intensità della diffusione. L'indicatore H (High) corrisponde a una diffusione ad alta intensità. L'indicatore L (Low) corrisponde a una diffusione a bassa intensità. Questa scelta viene effettuata con la semplice pressione di un pulsante.

ON: consente di definire la durata del tempo di diffusione: 10s, 30s o 60s. L'indicatore luminoso mostra l'ora selezionata.

OFF: permette di definire la durata dei tempi di pausa: 10s, 60s o 120s. L'indicatore luminoso mostra l'ora selezionata.

TIMER: consente di impostare l'interruzione automatica della diffusione. È possibile scegliere tra uno spegnimento automatico dopo 1 ora (spia luminosa 1H), 2 ore (spia luminosa 2H) o diffusione continua (in questo caso la spia "ON" sarà accesa).

ATTENZIONE: Non inclinare il dispositivo quando è in uso. Non appoggiare il diffusore se il flacone di olio essenziale viene posto nella testa di diffusione. Non rimuovere la testa di diffusione quando l'unità è in funzione.

ATTENZIONE: MALGRADO IL DISPOSITIVO DI SICUREZZA CHE INTERROMPE IL FUNZIONAMENTO DI L'APPARECCHIO, EVITATE DI LASCIARE L'APPARECCHIO SOTTO TENSIONE QUANDO NON L'UTILIZZATE O QUANDO IL SERBATOIO È VUOTO.
PER UN ARRESTO COMPLETO, DISINSERIRE L'APPARECCHIO DI LA PRESA ELETTRICA.

III. PULIZIA E MANUTENZIONE

Nel caso in cui l'uso del diffusore sia conforme alle indicazioni contenute in questo manuale, l'unica cosa da mantenere è la testa di diffusione.

Per fare ciò, puoi seguire la seguente procedura:

- rimuovere la bottiglia di olio essenziale.
- utilizzare una bottiglia vuota e riempirla con aceto bianco o alcool al 90%.
- posizionarlo nel diffusore e lasciarlo diffondere per alcuni minuti al fine di espellere gli olii essenziali rimanenti nel tubo e nella testa di diffusione.
- non appena si avverte l'odore di aceto o alcool, diffonderlo per altri 10 minuti prima di spegnere l'apparecchio.

Per ulteriore manutenzione, attenersi alla seguente procedura:

- rimuovere la testa di diffusione dal diffusore e rimuovere la bottiglia di olio essenziale.
- tirare il tubo per staccarlo e pulirlo. Se ha residui di olio essenziale, mettilo in una casseruola d'acqua a temperatura ambiente e porta ad ebollizione. Quindi lasciare raffreddare la padella prima di rimuovere il tubo.
- quindi controllare la testa di diffusione e in particolare i 2 orifizi attraverso o passano il flusso d'aria (1 lato in cui è posizionato il tubo e l'altro con la gomma nera attorno al piccolo foro). Verificare che nessun residuo impedisca il passaggio dell'aria.

IV. PROBLEMI E SOLUZIONI

La mia diffusore non trasmette o diffonde in modo anomalo.

1. Controllare se la diffusore è accesa. Controllare l'alimentazione e lo stato di carica della batteria.
2. Controllare la testa di diffusione è a posto e avvitato sulla bottiglia. Accendere la diffusore e verificare se l'aria fuoriesce dalla testa di diffusione. Effettuare la pulizia se l'aria non esce.
3. Assicurarsi che il flacone contiene molti oli essenziali.
4. Verificare se il tubo di immersione nella bottiglia è a posto, collegato alla testa di diffusione e verificare che non sia ostruito da residui di olio essenziale.
5. Verificare che i segni di allineamento propri sono ben faccia a faccia.